

《副詞》 ① 一人で： make it alone （一人でうまくやる）〔173〕 || ② 孤独で： live alone （孤独に暮らす）〔100〕 | standing alone at the top of the stairs （階段の上にぼつんと立って）〔100?〕 || ③ 独力で： stand alone （独力で自己主張する）〔172〕 || ④ ただ…だけ〔100?〕

along

《前置》 …に沿って： walk along the road （道を歩く）〔070〕

《副詞》 ① 沿って： all along （始めから） || ② 先へ： come along （やって来る、現れる）〔146〕 | send O along （…を送り届ける）〔009〕 || ③ 一緒に： along with O （…と一緒に）〔080〕 | sing along （一緒に歌う）〔095〕

aloud

《副詞》 ① 声に出して || ② 大声で： shout aloud （大声を上げる）〔151〕

already

《副詞》 ① 既に： already dead （既に死んでいる） | We've already told him. （もう彼に話した） || ② もう： not already dead （そんなに早くは死んでいない）〔143〕

although

《接続》 ① …であるけれども： although I laugh and I act like a clown （僕は声を上げて笑ったりおどけたりするけれど）〔040〕 | although I'm so tired （とても眠いけど）〔134〕 || ② たとえ…であるにしても： although your mind's opaque （君の頭は冴えていないとしても）〔067〕

always

《副詞》 ① いつも： There's always rain in my heart. （僕の心はいつも雨）〔003〕 | It always leads me here. （その道はいつも私をここへ導きます）〔166〕 | In case of accidents, he always took his mum. （いつも母親を連れて行った）〔130〕 | Why do I always have to say? （なぜいつも言わなきゃいけないの?）〔003〕 | It's not always been this grey. （いつもこんなに暗かったわけじゃない）〔A25〕 | 他例〔043, 083, 094, 100, 125, 136, 152, 180, 187〕 || ② 永遠に： I'll always be true. （いつまでも誠実でいるよ）〔001, 015〕 | I'll always be in love with you. （僕はこれからもずっと君に恋しているよ）〔002, 010〕 | It's not always going to be this grey. （いつまでもこんなに暗くはないよ）〔A25〕 | 他例〔006, 016, 022, 054, 140〕 || ③ 前々から： I have

Henry

《固有》[男の名] ヘンリー： Henry the Horse（架空の名馬）〔101〕

her

《人代》①[三人称単数女性の直接目的格] 彼女を： Didn't anybody tell her?（誰も彼女に言わなかったのだろうか?）〔182〕 | I saw her standing there.（彼女がそこに立っているのが見えた）〔005〕 | Send her back to me.（誰か、僕のところに帰るように彼女に言って）〔006〕 | 他例〔006, 011, 016, 030, 035, 038, 044, 045, 047, 048, 055, 062, 071, 083, 086, 088, 097, 098, 104, 123, 137, 150, 165, 171, 172, 181, 186, A05, A19〕 || ②[三人称単数女性の間接目的格] 彼女に： I give her all my love.（僕は彼女に愛を捧げる）〔030〕 | I've got a whole lot of things to tell her.（彼女に話すことがいっぱいある）〔035〕 | I told her I didn't.（僕は仕事がないよ、と彼女に言った）〔104〕 | 他例〔037, 064, 100, 146, 186, A19〕 || ③[三人称単数女性の前置詞の目的格] 彼女を、彼女に： Apologize to her.（彼女に謝れよ）〔011〕 | I'm in love with her.（彼女に恋してる）〔037〕 | Get a dose of her.（彼女を一目見てごらん）〔181〕 | 他例〔005, 006, 011, 035, 040, 041, 044, 045, 059, 128, 155, 171〕 || ④[擬人法で、月・海・自然・国・船などの目的格] それを、それに || ⑤[口語で、接続詞+she+動詞 の代用として 前置詞+her] 彼女： I must be sure from the very start that you would love me more than her.（僕は、君が彼女以上に愛してくれると、始めから確信しなきゃならない）〔028〕 | Please don't hurt my pride like her.（どうか彼女のように僕のプライドを傷つけないで）〔028〕

《所形》[三人称単数女性の所有格] ① 彼女の： She showed me her room.（彼女は僕を部屋へ招いた）〔064〕 | She tried her best to help me.（彼女は僕を助けようと精一杯の努力をしてくれた）〔182〕 | 他例〔005, 006, 011, 037, 038, 055, 080, 083, 088, 097, 100, 104, 128, 137, 141, 144, 146, 150, 155, 171, 172, 182, A16〕 || ②[擬人法で、月・海・自然・国・船などを指して] その： (I) see her waters rise.（小川の水かさが増すのを見る）〔144〕 || ③ 女王の： Her Majesty the Queen（女王陛下）〔186〕

here

《副詞》① ここで、ここに： Here I stand (with) head in hand.（僕はここで頬杖をついている）〔052〕 | here in Blue Jay Way（ここ、ブルージェイ通りで）〔115〕 | here and there（ここかしこで）〔083〕 | 他例〔013, 014,

learn

《他動》 ① 習う： learn English（英語を習う） | I've learned the game.
（もうやりくちは分かっている）〔072〕 | The more I learn, the less I know.
（より多くを学ぼうとするほど、知る真実が少なくなる）〔122〕 | learn to do
（…できるようになる）〔117, 135〕 | learn (how) to do（…する仕方を習う）
〔108〕 || ② 聞き知る： learn that（…ということを耳にする）〔028〕

《自動》 ① 習う： With every mistake, we must surely be learning.（間違いを
犯す度に、確実に教訓を学ぶべきなのだが）〔131〕 || ② 聞き知る

leave

《他動》 ① …から離れる： He left the town far away.（町を出て遠くへ行っ
た）〔A19〕 | as the words are leaving his lips（判事がそう言っている時）
〔172〕 || ② 退く、捨てる： leave home（家を出る）〔100, 155〕 | leave
O（…のもとを去る）〔013, 036, 038, 053, 057, 071, 164, 171, 173, A25〕 |
leave O flat（…をきっぱり見限る）〔024?〕 | leave a fate（宿命と縁を切
る）〔040〕 | They're frightened of leaving it.（それをやめるのを怖がっている）
〔162〕 || ③ 置いて立ち去る： Leave your flowers at my door.（ドアに花
束を置いて行ってね）〔A26〕 | leave a note（短信を置いて行く）〔100〕 |
leave O behind（…を引き離す、…に勝る）〔125〕 | 他例〔067, 137, A26〕
|| ④ 残す： The wild and windy night that the rain washed away has left a
pool of tears.（涙の水たまりを残した）〔166〕 | leave it all（全部そのままに
しておく）〔066〕 | Leave it till tomorrow to unpack my case.（荷ほどきは明
日にしよう）〔125〕 || ⑤ 委ねる： leave O₁ to O₂（…を～にゆだねる）
〔132〕 || ⑥ [目的格補語を伴って] …を～の状態にしておく： leave O alone
（…を独りにしておく）〔016, 173, A10〕 | leave O flat（…を元気のないまま
にしておく）〔024?〕 | leave O on O's own（…を独りにしておく）〔016〕
| leave O doing（…を～するままにしておく）〔031, 166〕 | Leave me
where I am.（僕をこのままにしておいてくれ）〔081〕

《自動》 去る： I know that I'm ready to leave.（僕はもう退散するよ）〔085〕
| leave uptown（山の手を出発する）〔132?〕 | 他例〔085, A25, A26〕

left

《活用》 ① [動詞 leave の過去形]〔013, 031, 067, 132, 137, 155, 166, A19〕
|| ② [動詞 leave の過去分詞]〔040, 166, A25〕

log

《名詞》 ① 丸太： sleep like a log （ぐっすり眠る）〔026〕 || ② 走行などの記録： a ship's log （航海日誌） | a webmaster's log （ウェブ管理者の日誌）

London

《固有》 [英国の首府] ロンドン： the early plane back to London （ロンドンへ戻る早朝便）〔168〕

lonely

《形容》 ① 寂しい： blue and lonely （憂鬱で孤独）〔046〕 | sad and lonely （悲しく寂しい）〔017〕 | the lonely one （寂しい振られ役）〔006, 018, 055〕 | a lonely hearts club （友人または恋人を求める人々の集まり）〔095, 106〕 | 他例 〔034, 038, 044, 053, 057, 080, 121, 143, A09〕 || ② 寂しい気持ちにさせる： Will I wait a lonely lifetime? （寂しい思いで一生待つのだろうか?）〔140〕 | It's been a long lonely time. （これまで長らく寂しい思いをしている）〔A06〕 | Little darling, it's been a long, cold, lonely winter. （長く寒く寂しい冬だった）〔176〕 | 他例 〔A26〕

loner

《名詞》 独りだけでいる（のが好きな）人、一匹狼： Jo Jo was a man who thought he was a loner. （自分には仲間がいないと思っていた）〔155〕

long

《形容》 ① 距離が長い： a long, winding road （長い曲がりくねった道）〔166〕 | wear one's hair long （髪を長くしている）〔169〕 | have a long face （浮かぬ顔をしている）〔111〕 | 他例 〔122, 159〕 || ② 時間が長い： It seems so long, girl, since you've been gone. （君がいなくなってから随分と時間が経ったように思われる）〔065〕 | It's been a long time. （長い歳月だった）〔074, 148〕 | a long time ago （ずっと前に）〔116, 166〕 | 他例 〔148, 176, 184, A06〕 || ③ 時間が長くなる： It won't be long till I belong to you. （僕が君と一緒にいるまで、もうすぐだ）〔013〕 || ④ 量が長い： I can make it longer if you like the style. （文体を気に入ってもらえたら、話をもっと長くしてもいいですよ）〔077〕

《副詞》 ① 久しく： I'd been away so long I hardly knew the place. （久し振りに帰ってきたから）〔125〕 | far too long （物凄く長い間）〔045〕 | how long （どのくらいの期間）〔041, 140〕 | True love didn't last long. （真の愛は

長続きしなかった) [A08] | all day long (一日中) [082, 144] | before (too) long (ほどなく) [005, 061] | as long as (…する限りは) [030] || ② 時間を長くかけて: Please don't be long. (頼むから早くしてくれ) [115] 《名詞》 長時間: She says that long ago, she knew someone. (ずっと前に誰かと付き合っていたと言う) [088] | take long (長くかかる) [041, 062]

long

《自動》 切望する: long for O (…にあこがれる) [060]

《他動》 切望する: long to do (…したがる) [007, 009, 014]

longer

《変化》 ① [形容詞 long の比較級] [077, 159] || ② [副詞 long の比較級]: no longer (もはや…ない) [088]

look

《自動》 ① 目を向ける: As I look, I see the love of the loved. (見ると、愛される者が抱く愛が見える) [A07] | look around (ぐらりと見回す) [064, 126] | look at O (…を見る) [005, 080, 120, 131, 167, 180, A07] | I look at you all see the love there that's sleeping. (僕の見るところ、君たちは愛が眠っているのを見ているだけだ) [131] | Look at him working. (彼が針仕事をしているのを見てごらん) [080] | look into O (…の中をのぞく) [032, 053, 058, 122, A02, A07] | look through O (…を通して見る) [127] | look through O (…を調べる、見抜く) [072] | look up (見上げる) [039, 107] | look the other way (別の方角を見る、そっぽを向く) [059] | 他例 [042, 087, 107, 118] || ② 見て探す: look for O (…を探す) [045, 097, 164] || ③ 注意する: look after O (…の世話をする) [A01] | Look out! (気をつけろ) [147, 181] || ④ 面している: The living room looked to the west. (居間は西向きだった) || ⑤ [補語または副詞句を伴って] …のように見える: look different (違って見える) [072] | look fine (元気そう、魅力的に見える) [086] | look good (有望そう、カッコいい) [067, 071] | look tired (疲れているように見える) [A17] | look like O (…のように見える) [104, 164, 168, 181, A15] | The way she looked was way beyond compare. (彼女の容姿ときたら、比類ないものだった) [005] | 他例 [104, 130, A09, A16] || ⑥ [副詞節を伴って] …のように見える: it looks as though (…のように思われる) [060]

mind

《名詞》 ① 心、精神： Your mind aches. (胸がうずく) [088] | if you want money for people with minds that hate (憎悪の心を持つ人に代わって金を求めるのなら) [124, 149] | in one's mind (心の中に) [008, 070] | another kind of mind (別の種類の気分) [091+] | peace of mind (心の平安) [102, 134] | a state of mind (精神状態) [078] | 他例 [008, 143, 161, A25, A26?] || ② 気質： a jealous mind (嫉妬深い気質) [076] || ③ 知性、思考力： Although your mind's opaque, try thinking more. (君の頭は冴えていないとしても、もっと考えてみよう) [067] | My mind is on the blink. (頭が働かない) [134] | Turn off your mind. (頭の働きを止める) [092] | 他例 [099] || ④ 意向： change one's mind (心変わりする) [020, 049, 051, 055] | change O's mind (…の考えを変えさせる) [012] | make up one's mind (決心する) [067, A27] | speak one's mind (心中を話す) [090, 141] | 他例 [090] || ⑤ 関心、考慮： have O in mind (…を意図している) [067] | on O's mind (…の気にかかって) [043, 125] | set one's mind on O (…に集中する、…を欲しがる) [134] || ⑥ 記憶力、回想： Out of sight, out of mind. (去る者は日々に疎し) || ⑦ 正気： go out of one's mind (頭がおかしくなる) [024] | blow O's mind (…に我を忘れさせる) [177] | blow one's mind out (音楽や麻薬の作用で陶酔状態になる) [107] | lose one's mind (正常心を失う、気が狂う) [011, 065, A06] || ⑧ 人： another kind of mind (別のタイプの人) [091+]

《他動》 ① 気にする： This boy wouldn't mind the pain. (こっちの僕はそんな苦痛を厭わない) [022] || ② 注意する

《自動》 ① 気にする： I don't mind. (気にしない) [078, 081, 090] | mind about O (…のことを気にする) | 他例 [065, A09] || ② 注意する

mine

《所代》 ① [一人称単数の独立所有格] 私のもの： be mine (僕のガールフレンドでいる) [004, 017, 024, 027, 034, 037, 086, 098, 103, 186, A02] | I held her hand in mine. (彼女の手を取った) [005] | Close your eyes, and I'll close mine. (目を閉じて眠りな。そうしたら僕も目を閉じる) [154] | When you need a shoulder to cry on, I hope it will be mine. (悩みを打ち明ける相手が必要な時は、僕がその相手になるよ) [032] | And now you've changed your

syndicate

《他動》 ① シンジケート組織にする [160?] || ② 記事にして新聞社に売る

T

《名詞》 ① アルファベットの第 20 字 || ② T や t で始まる単語の略 || ③ T 字形: a tee shirt (Tシャツ) [111]

table

《名詞》 ① テーブル、食卓: sit at O's table (…と同じテーブルにつく) [146] | and proceeded to lie on the table (テーブルの上に横になり始めた) [137] | round the table (テーブルを囲んで) [152] || ② 表

take

《他動》 ① 手に取る: take O by the hand (…の手を取る) [128] || ② 奪い取る: Be thankful I don't take it all. (俺様が全部取らないことに感謝しろ) [079] | take O₁ away from O₂ (…を～から取り上げる) [022, 055] || ③ 賞などを得る: take O's heart (…の愛を獲得する) [058, A15] | In the end, the love you take is equal to the love you make. (結局、君が得る愛は君が与える愛に等しいのさ) [185] || ④ 受け取る: I don't take what I don't want. (欲しくないものは何も受け取らない) [054] | 他例 [122?] || ⑤ 受け入れる: Take a sad song and make it better. (悲しい歌を楽しいものにしろ) [123] | take it (苦痛や困難に耐える) [025] | 他例 [135?] || ⑥ 摂取する: take tea (茶を飲む) [104] | Take a piece but not too much. (一切れだけにして、あまり多く取らないように) [122] || ⑦ 占める: take O's place (…に取って代わる) [029] || ⑧ 選ぶ: take the easy way out (楽な道を選ぶ) [062] || ⑨ 授業などを受ける: take an exam (試験を受ける) || ⑩ 引き受ける: take care of O (…の面倒を見る) [A19] | take the leadership of O (…の主導権を執る) || ⑪ 持って行く、連れて行く: take O away (…を遠くへ連れて行く) [097, 112] | Can you take me back where I came from? (来た所へ連れ戻してくれる?) [Can You Take Me Back?] | take O home (…を家へ連れて行く、家へ送って行く) [095, 104, A10] | take O out (…を誘って外出する) [055, 104, 180] | Can I take you out to the pictures? (僕と一緒に映画に行かない?) [172] | He takes it back to Molly. (指輪をモリーへ持ち帰る) [128] | take O to bed (…と一緒に寝る) [120] | take O half the way (…を中途半端に扱う) [062] | 他例 [094,

112, 120, 125, 130, 168〕 ㊿ 乗物を利用する： take a trolley （トロリーバスに乗る）〔128〕 ㊿ ⑬ 機会などを利用する： Take a chance.（絶好の機会だよ）〔142〕 | take a chance with O （…に賭ける） ㊿ ⑭ 道具などを使う： Take these broken wings and learn to fly.（その傷ついた翼で飛べるようになれ）〔135〕 | Take these sunken eyes and learn to see.（くじけずに現実を直視しろ）〔135〕 ㊿ ⑮ 時間などを必要とする： It took a long, long, long time.（長い時間がかかりました）〔148〕 | It took me years to write.（この本を書くのに何年もかかりました）〔077〕 | it takes time till （…までに時間がかかる）〔041〕 | it takes O time to do （…が～するのに時間がかかる）〔062?〕 | how many holes it takes to fill the Albert Hall （アルバート公会堂を一杯にするには穴がいくつ必要か）〔107〕 ㊿ ⑯ 時間をかける： take the time for O （…するために時間をさく）〔099〕 | take one's time （ゆっくりやる）〔066, 081, 088〕 ㊿ ⑰ 記録などを取る： take a photo （写真を撮る） ㊿ ⑱ 襲う： take O by surprise （…の不意を襲う）〔130〕 ㊿ ⑲ 除く： give or take O （…程度の誤差はあるとして）〔077〕 ㊿ ⑳ 演奏する： If you want some fun, take ob-la-di-bla-da.（愉快地にやりたかったら、君もオブラディオブラダを口ずさむことだ）〔128〕 ㊿ ㉑ する： take a chance （冒険する）〔017〕 | take a drink （ひと飲みする）〔089〕 | take a look （見る）〔077, 133〕 | take a nap （昼寝をする） | take a ride （乗る）〔091〕 | take a trip （旅行する）〔A21〕 | take a vacation （休暇を取る） | take a walk （散歩する）〔045, 079, 086, 105〕 | take it easy （のんびりやる、あせらない）〔145〕

tale

《名詞》 物語： She told him tales about his soldier dad.（軍人だった父親の話を聞かせた）〔A19〕

talk

《自動》 ① 話す： talking in our beds for a week （1週間ベッドに座って講話する）〔168〕 | talk about O （…について話す）〔102, 124, 149〕 ㊿ ② 人と話す： We talked until two.（2時まで話した）〔061〕 | if they'd seen you talking that way （もしもおまえがあんなふうに話しているのを見たことがあったとしたら）〔024〕 | talk to O （…に話しかける、…と話す）〔016, 024, 033, 121〕 | talk with O （…と話す） | 他例 〔061〕 ㊿ ③ しゃべる： talk loud （大きな声でしゃべる）〔113〕

when friends are there. (友達と一緒にいても、平気で人をやりこめるような女)
〔071〕 | All her words of kindness linger on when she no longer needs you.
(彼女はもう君を必要としていないのに、彼女の優しい言葉が君の頭から消えない)
〔088〕 | (I'll) love you when we're apart. (離れていても愛すよ) 〔140〕
| 他例 〔078, 133〕 || ⑦ [理由] …なので: I'm so happy when you dance
with me. (君と踊れて、とても嬉しい) 〔029〕 | You are tearing me apart
when you treat me so unkind. (君からこんな扱いを受けて、心が引き裂かれる思
いだ) 〔070〕 | It doesn't really matter what clothes I wear, when it's only a
northern song. (僕がどんな服を着ているかは関係ない。これは北方の歌にすぎな
いんだから) 〔119〕 | 他例 〔016, 045, 130, 169, 173, A10〕

whenever

《接続》 ① …する時はいつも: I'll love you whenever we're together. (一緒に
いる時はいつも愛すよ) 〔140〕 || ② いつ…しようとも: whenever you want
me at all (いつ君が僕に会いたくなくても) 〔014〕 | whenever I want you
around (いつであっても君にそばにいて欲しい時は) 〔014〕 | whenever you
call (いつ君が電話してきても／訪ねてきても) 〔014〕

where

《疑副》 ① [直接疑問] どこで?、どんな点で?: Where did you go? (どこへ
行ったの?) 〔072〕 | Where do they all belong? (彼らがいるべき所はどこだ
ろう?) 〔080〕 | Where would I be without you? (どこなら君がいなくて済
むんだろう?) 〔104〕 | Where did we lose the touch that seemed to mean so
much? (あんなに大切に思えた接触を失うことになったのは、どの時点のこと
だったんだろう?) 〔187〕 || ② [間接疑問] どこで…なのか、どんな点で…な
のか: I know where you've been. (君がどこにいたか知っている) 〔039〕 |
Can you show me where you are? (どの辺まで進んだ?) 〔151〕 | It makes
no difference where you are or where you'd like to be. (君がどこにいるか、どこ
にいたいかは、重要じゃない) 〔122〕 | I told them where to go. (どこへ行く
べきか、彼らに言った) 〔115〕 | 他例 〔066, 076, 138, 174, 188〕

《関副》 ① [制限用法] …する所: There is a place where I can go when I feel
low. (落ち込んだ時に行ける場所がある) 〔008〕 | I'm fixing a hole where the
rain gets in. (雨が入り込んでくる穴をふさいでいる) 〔099〕 | You know the
place where nothing is real. (君はあの、すべてが非現実な所を知っている)

〔127〕 | 他例 〔059, 084, 122, 127, 130〕 || ② [非制限用法] そしてそこで： Eleanor Rigby picks up the rice in the church, where a wedding has been. (エレナー・リグビーは教会で米粒を拾っている。そこでは結婚式があったばかり) 〔080〕 | Follow her down to a bridge by a fountain, where rocking-horse people eat marshmallow pies. (噴水のそばの橋まで彼女について行くと、そこでは揺り木馬に乗った人たちがマシュマロパイを食べている) 〔097〕 | 他例 〔091, 147〕 || ③ [the place に相当する先行詞を含む用法] …する所、…する点： There's nowhere you can be that isn't where you're meant to be. (行こうとして行けない所はない。どこへでも行ける) 〔108〕 | You pick me up from where some try to drag me down. (君は、僕を引きずり下ろそうとする人がある世界から、僕を救い出してくれる) 〔169〕 | Go where you're going to. (行こうとしている所へ行けよ) 〔067〕 | Leave me where I am. (このままにしておいてくれ) 〔081〕 | 他例 〔150, 155, A08, Can You Take Me Back?〕

《接続》 [先行詞を含む関係副詞とも解釈できる] …する所で： If you leave me, I will follow you and bring you back where you belong. (君が僕のもとを去ろうとしたら、僕は君を追いかけて、君がいるべき所へ連れ戻す) 〔057〕 | The rain gets in and stops my mind from wandering where it will go. (雨漏りのせいで自由な空想ができない) 〔099〕 | 他例 〔099, A26〕

《疑代》 どこ： Where are you from? (どこの出身ですか?) | Where do they all come from? (どこの出身なんだろう?) 〔080〕

which

《疑代》 ① [直接疑問] どれが?、どれを?： Which is the best? (どれが最も良いですか?) | Which do you want? (どれが欲しい?) || ② [間接疑問] どれが…なのか： Do you know which of them won? (どっちが勝ったか知っていますか?) | I can't decide which to choose. (どっちを選ぶか決められない)

《関代》 ① [主格の制限用法 (現在の英米では that を使うことが多い)] …するところの： Soldiers opened fire on a car which failed to stop at the checkpoint. (兵士は、検問所で停止しなかった乗用車に対して発砲した) || ② [主格の非制限用法] そしてそれは： Limitless undying love, which shines around me like a million suns. (無限で不滅の愛。それは無数の太陽のように僕の周囲で輝く) 〔161〕 | Images of broken light, which dance before me like a million eyes. (途切れがちな光の像。それは無数の目のように僕の前できらきら輝く) 〔161〕